

6]hWc]b`k Y]W\ h`j cb`HYW\!5_h]Yb`UVž k Å\ fYbX`XYf` : HL! : U`ci h`k Y]hYf[Y\h

6]hWc]b`k Y]W\ h`YfbYi h`j cb`gY]bYf`? cffY`Uh]cb`a]h`5_h]Yb`UVž
XU`< ÅbX`Yf`Ui ZY]bY`YbhhÅi gW\YbXY` ; Yk]bbgU]gcb`i bX`X]Y
bYi YghYb`B UW\ f]W\ hYb`ØVYf`XYb` ðgc`j YbnUbhfU[`j cb` : HL
fYU[]YfYb`"8]Y`fc``]YfYbXY` \$!HU[Y! ? cffY`Uh]cb`XYf` [fÒ» hYb
X][]hU`Yb`K Å\fi b[`a]h`l G!5_h]Yb`Z]Y``YhnhY`K cW\Y`Ui Z`\$ž%+
`XYb`b]YXf][ghYb`GhUbX`gY]h`Bcj Ya VYf`&\$&%` `VYj cf`g]Y
g]W\ ``Ui h`8 UhYb`j cb`?U]_c`Ui Z`\$ž(`Yf`c`hY``9]b
? cffY`Uh]cbg_cYZZ]n]Yb]h`j cb`%VYXYi hYhž`XUgg`g]W\ `X]Y
J Yfa Ò[Yb`gk YfhY`dYfZY`_h`ni gUa`a Yb`VYk Y[Yb`` ð`YXYf
UbXYfYb`K cW\Y` \`ÀhhYb`X]Y`? fmdhca`Àf`_hY`bUW\`XYa
ðZUh]cbgXfi W`_XYf`YhnhYb`K cW\Y`a]h`n]Ya `]W\Yf`G]W\Yf`Y]h
Y]bYb`XYi h`]W\Yb`5i ZgW\k i b[`Yf`YVhž`k Ug`X]Y`<cZZbi b[
bÅ\fhYž`XUgg`X]Y` ðZUh]cb`]\fYb`< Ò\Ydi b`_h`YffY]W\Yb
_ÒbbhY`/ Ua`d^Y``d/

6]hWĉ]b`k Y]W h`YfbYi hij cb`gY]bYf`? cffY`Uh]cb`a]h`5_h]Yb`UVž`XU
< ĀbX`Yf`Ui Z`Y]bY`YbhhĀi gWYbXY` ; Yk]bbgU]gcb`i bX`X]Y`bYi YghYb
B UWf]W hYb`ØVYf`XYb`ĉgc`j YbnUbhfU[`j cb` : HL`fYU[]YfYb`"

8]Y`fc``]YfYbXY`" \$!HU[Y!`? cffY`Uh]cb`XYf`[f0» hYb`X][]hU`Yb
K Ā\fi b[`a]h`i G!5_h]Yb`Z]Y``YhnhY`K cWY`Ui Z`\$ž%+` `XYb
b]YXf][ghYb`GhUbX`gY]h`Bcj Ya VYf`&\$&%` `VYj cf`g]Y`g]W`Ui h
8UhYb`j cb`?U]_c`Ui Z`\$ž(`Yf\c`hY`"9]b`? cffY`Uh]cbg_cYZZ]n]Ybhj cb
%`VYXYi hYhž`XUgg`g]W`X]Y`J Yfa Ò[Ybgk YfhY`dYfZY`_h`ni gUa`a Yb
VYk Y[Yb`"

ĉ`YXYf`UbXYfYb`K cWY` \ĀhYb`X]Y`? fmdhca Āf_hY`bUW`XYa
ĉZUh]cbgXfi W`XYf`YhnhYb`K cWY`a]h`n]Ya `]WYf`G]WYf`Y]h
Y]bYb`XYi h]WYb`5i ZgWk`i b[`Yf`YVhž`k Ug`X]Y`<cZZbi b[`bĀ`fhYž
XUgg`X]Y`ĉZUh]cb`]\fYb`< Ò\Ydi b`_h`YffY]WYb`_ÒbbhY`i bX`X]Y` : YX
]\fY`[Y`Xdc`]h]gWY`GhfUZZ b[`j Yf`Ub[gUa`Yb`k]fX`ž`gWf]YVYb
?U]_c`! : cfgWYf`]b`U`<]bk Y]g`A cbhU[" K Ā\fYbX`? fmdhc!5ggYhg
UVghØfnhYb`žgh]Y[Yb`XYf`B UgXUe`%\$\$`i bX`XYf`G/ D`) \$\$`i a`gUhhY
, ž`i` `Vnk`") ž`i` "

ĉa` ; Y[YbgUhn`XUni ` \UbXY`b`6]hWĉ]b`i bX`9h\Yf`gc`Yb[`k]Y`gY]h
ØVYf`Y]bYa ` \f`b]W h`a Y`f`"6Y]XY`X][]hU`Yb`5ggYhg
j YfnY]W bYhYb`Ua`A cbhU[`VYgWY]XYbY` ; Yk]bbYž`X]Y`Yk Y]`g`i a
Yhk U`%`i` `ni`Y[hYb`"

I bhYfXYggYb`j YfnY]W bYhYb`_fmdhc[YVi bXYbY`5_h]Yb` `k]Y`X]Y
6ÖfgY`7c]bVUgYž`X]Y`6Yf[VUi [fi ddY`Ghfc b[\c`X`i bX`XUg
HYW`bc`c[]Yi bhYfbY`a Yb`A]WfcGhfUhY[mi`Ua`A cbhU[`ghUf`_Y
F ØW_[Āb[Yž`U`g`X]Y` : HL![Yhf]YVYbYb`Hi fVi `YbnYb`Ub\]Y`hYb`"
7c]bVUgY`j Yf`cf`V]g`A]hU[`9H`ZUgh`+`i` ž`k Ā\fYbX`Ghfc b[\c`X`i bX
A]WfcGhfUhY[mi`a` (`i` `Vnk`") `i` `bUW[UVYb`"5`Y`XfY]
I bhYfbY`a Yb`k YfXYb`Ub`XYf`B UgXUe`[Y`UbXY`h`"

A]WfcGhfUhY[mž`VY]`XYa`XYf`K Yfh`gY]bYf`%` "\$\$\$`6H7!6YghĀbXY
]b`) `HU[Yb`i a`Yhk U`) \$\$`A`]"cbYb`8c`Uf`Y]bVfUW`ž`j YfnY]W bYhY
XYb`[f0» hYb`F ØW_[Ub[`gY]bYf`5_h]Yb`_i fgY`i bX`VYYbXYhY`X]Y

K cWXY'a]h'Y]bYa 'A]bi'g'j'cb'' +i ž'gWf]YVYb'?U]_c!: cfgWXYf"
8 Ug' [fÖ» hY'6H7!5b`U[Yj Y\]_Y'ž; fUmgWU`Y'6]hWc]b`Hfi gh'fl 6H7Łž
j Yf`cf`&, i'`gY]bYg`K YfhYg"'

8]YgYf`GWf]hh'hfi [`ni`XYa`]a`a`Yf' [fÖ» Yf`k`YfXYbXYb'; fUmgWU`Y!
5VgW`U[`VY]žXYf`X]Y'8]ZYfYbn`nk]gWXYb`XYb`5_h]Yb_i fgYb`j`cb
; 6H7`i`bX`XYa`A`Uf`_hk`Yfh`XYf`ni [fi`bXY``]Y[YbXYb`6]hWc]b!
6Ygh`AbXY`a`]ggh"8Yf`F`UVUhh`YffY]W`hY``YhnhY`K`cWXY`Y]b
FY`_cfXh]YZj`cb`(`%i` **MMX Ufhg**" ; YfØW`hYž`XUgg`5`Ua`YXU`F`YgYUfW`
VYXYi`hYbXY` ; 6H7!Dcg]h]cbYb` \UVYž`XØfZhYb`XYb`J`Yf`_Ui`ZgXfi`W`
j`Yfgh`Åf`_h`\UVYbž`gU[hYb`5bU`mghYb"'

K`Å`fYbX`_fmdhc`VYnc[YbY`<`UbXY`gVYk`Y[i`b[Yb`]b`XYb`YhnhYb
HU[Yb`X]Y`HYW`bc`c[]YU`_h]Yb`VY`UghYh`\UVYbž`XØfZhY`X]Y`F`U`mY
j`cb`6][`HYW`ž`VY]`XYf`XYf`B`UgXUe`]b`XYb`YhnhYb`ZØbZ
<`UbXY`ghU[Yb`i`a`*`i` [Ygh]Y[Yb`]ghž`bi`f`j`cb`_i`fnYf`8Ui`Yf`gY]bž
k`UfbYb`5bU`mghYb"'

HYW`bc`c[]Y!`i`bX`K`UW`ghi`a`gU`_h]Yb`\UVYb`]b`YhnhYf`NY]h`Yhk`Ug
6cXYb`[i`h[Ya`UW`hž`UVYf`k`]f`[`Ui`VYb`k`Y]hYf`\]bž`XUgg` : c`fhgW`f]hhY
VY]`XYf`k`]fhgW`UZh`]W`Yb`9f`c`i`b[`i`bX`Ub`gW`Y]Y»`YbX`\Ö`fY
N]bgYb` ; Y[Ybk`]bX`ZØf`HYW`bc`c[]Y`gY]b`k`YfXYb`i`bX`Y]bY
F`chU]cb`j`cb`K`UW`ghi`a`ni`Gi`VghUbn`[Ybi`hnh`k`YfXYb`_Ubbž`i`a
,`VYf[Yk`]W`hi`b[Yb`]b`HYW`bc`c[]Y`ni`fYXi`n]YfYbž`UVYf`Gi`dYf!
7Ud!HYW`!6YhY]] [i`b[Yb`]b]W`h`[Ubni`Ui`Z[YVYb`ž`gU[hY`Hca
9ggUmYž; fØbXYf`j`cb`GYj`Ybg`F`Ydcfh`F`YgYUfW`"

8]Y`@c`W`Yfi`b[`XYf`6][!HYW`!<`UbXY`ga`i`ghYf`j`cb`?fmdhc`]gh`Y]bY
l`a`_Y`fi`b[`Y]bYg`a`cbU`hY`Ub[Yb`HfYbXg" `a`A`U]Xi`fW`VfUW`X]Y
?c`ffY`Uh]cb`nk`]gW`Yb`6]hWc]b`i`bX`XYa`hYW`bc`c[]Y`Ugh[Yb
B`UgXUe`ni`a`YfghYb`A`U`\$ž`ž`i`bX`XYf`H`UbXYa`\`UbXY`j`cb`6]hWc]b
a`]h`XYa`VfY]hYfYb`G/D)`\$\$`YffY]W`hY`5bZUb[`A`U]YVYbZU`g
Å`b`]W`Y`B]j`YUi`g" `a`š`b]Z]Y`X]Y`?c`ffY`Uh]cb`nk`]gW`Yb`6]hWc]b
i`bX`XYa`G/D)`\$\$`Ui`Z`Yhk`U`\$ž)`i`bX`dYbXY`h`gY]hXYa`Xcfhž`gc`X]Y
5b[UVYb`7c]b`A`Yhf]_Yb` **8 UHYb**"

8Yf'6Y]hfU[' 6]hWt]b'8]j Yf[Yg': fca 'HYW'GhcW_g'Ug': HL ': U`ci h
7cbh]bi Yg ']gh_Y]bY'Z]bUbn]Y`Y'6YfUhi b["

8YhU]`g

6Ygi W'Yb 'G]Y 'i bg'Ui Z. ' _fmdhc!bYk g"Uh